



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

		1 Zofingen Black Panthers II				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
17	C	VIFIAN Remo	207432	24:36	96	17	1					07:19	1	2	09:17	I	
10	A	MÜLLER Daniel	202260	28:12	31	10	2					10:03	19	2	12:03	I	
7	G	MARTI Luca	208253	29:43	10	96	3					16:55	96	2	18:55	H	
	G			32:03	17	33	4					34:02	33	2	36:02	M2	
96		GRÜTER Christoph	216464	34:11	79		5					34:35	10	2	36:35	M2	
33		GUT Janick	202277	43:57	17		6					36:02	17	2	38:02	H	
31		KIEFER Markus	80064	54:09	17		7					36:35	10	2	38:35	M2	
19		SCHAFFHAUSER Robin	202197									38:02	17	2	40:02	M2	
79		SENN Nico	202262														
80		STÖCKLI Silvan	202267														
1		BASLER Michael	202245														
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega		X X X													
CLUB 1	Zofingen Black Panthers II		2L														
CLUB 2	Wollerau		2L														
Lieu / Ort Location / Luogo		Zofingen		Date / Datum Date / Data		31.08.2019											
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:13	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		DD13											
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal Coupe / Coppa													
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		21											
No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift														
Time Keeper Chronométrateur	202270	ZETSCHÉ Andreas															
Official scorer Marqueur	209031	WÄLTI Thomas															
Referee 1 Arbitre 1	9206	HOFMANN Evgeny															
Referee 2 Arbitre 2	9202	FEN Eugen															
Tech. Director Directeur tech.																	
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		218318					
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature							
												TOTAL		7			
												TIME OUT		X		TOTAL	
																16 min	
				2 Wollerau		Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
77	C	BÜELER Michael	211010	07:32	22	66	1					07:02	10	2	09:02	B1	
38	A	KUSTER Stefan	211018	09:00	22		2					12:56	77	2	14:56	A	
32	G	VON RITTER Mattia	202555	19:57	22	38	3					22:46	10	2	24:36	B2	
	G			24:42	66	77	4					34:02	66	2	36:02	M2	
50		BODMER Remo	212525	26:56	22	3	5					34:35	10	2	36:35	M2	
22		EHLER Dominic	211009	32:42	3	22	6					36:35	10	2	38:35	B2	
66		ACHERMANN Jan	217194	34:24	77	22	7					57:58	77	2	59:58	D	
92		SCHÄDLER Stefan	217825	48:55	10		8										
10		SCHALLER Simon	217272	52:25	3	10	9										
67		ACHERMANN Nils	218001	55:12	22		10										
3		ARNOLD Damian	219915														
88		HARTGENS Philippe	217559														
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		218079					
				COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature							
												TOTAL		10			
												TIME OUT		X X X		TOTAL	
																14 min	

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	7 10
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	4	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Wollerau
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			